

Wi-Fi Smart Switch

**1** 断电  
電源オフ  
Aussschalten  
Attindre  
Spegnimento  
Zasilanie wyłączone  
Avstängning  
Utsläcka  
Apagado  
Deslizar  
Выключить

设备安装、故障维修必须由专业电工操作。切勿在设备通电时进行任何电气操作。请务必先断开电源。切勿在设备通电时进行任何电气操作。

**2** 接线  
配線手順  
Wiring instruction  
Verkabelungsanleitung  
Instrucciones de cableado  
Istruzioni per il cablaggio  
Instrukcja okablowania  
Instrukcija za kabliranje  
Bedrängningsinstruktioner  
Instrucciones de cableado  
Instruções de instalação  
Инструкции по проводке

1. S1, S2 接線不確定時, 設備都可通過自動化App來控制。  
2. 禁止將 S1, S2 線連接零線或地線, 以免損壞設備造成危險。  
3. 連接線路插入正確。  
4. S1 和 S2 線路必須正確地插入到設備的 S1 和 S2 插孔中。如果插入錯誤, 設備可能會損壞。  
5. 設備的插頭應正確地插入到 S1 和 S2 插孔中。如果插入錯誤, 設備可能會損壞。

**3** 下載應用程序  
eWeLink App/アプリダウンロードしてください  
Download the eWeLink App  
eWeLink App herunterladen  
Télécharger l'application eWeLink  
Scaricare l'applicazione eWeLink  
Pobierz aplikację eWeLink  
Ladujte aplikaci eWeLink  
Descargar la aplicación eWeLink  
Baixar o aplicativo eWeLink  
Скачать eWeLink приложение

通電后, 设备首次使用, 默认进入配网模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**4** 通电  
電源投入  
Power on  
Einschalten  
Allumer  
Accensione  
Zasilanie włączone  
Slå på  
Strömtopp  
Einschalten  
Ligar  
Включить

设备通电后, LED 指示灯将进入配网模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**5** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**6** 添加远程设备  
eWeLink-Remoteサブデバイスの追加  
Add eWeLink-Remote sub-devices  
hinzufügen von eWeLink-Remote Untergeräten  
Ajouter des sous-dispositifs eWeLink-Remote  
Aggiungere i dispositivi secondari eWeLink-Remote  
Dodaj urządzenia podrzędne eWeLink-Remote  
Lägg till eWeLink-Remote-underenheter  
Toevoegen eWeLink-Remote sub-apparaten  
Añadir sub-dispositivos eWeLink-Remote  
Adicionar sub-dispositivos eWeLink-Remote  
Добавьте подустройства eWeLink-Remote

添加远程设备后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**7** 设备安装  
設備の取り付け  
Equipment Installation  
Ausrichtung Installation  
Instalação d'equipament  
Apparechiatura Installazione  
Wyposażenie instalacji  
Utilització Instal·lació  
Instalación de Equipo  
Instalação de equipamento  
Монтаж оборудования

设备安装后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**8** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**9** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**10** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**11** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**12** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**13** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**14** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**15** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**16** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**17** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**18** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**19** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**20** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**21** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

**22** 配对成功  
ペアリング完了  
Add device  
Gerät hinzufügen  
Ajouter l'appareil  
Aggiungere il dispositivo  
Dodaj urządzenie  
Lägg till enhet  
Apparaat toevoegen  
Añadir el dispositivo  
Adicione o aparelho  
Добавить устройство

配对成功后, LED 指示灯将进入正常工作模式。LED 指示灯呈“两短一长闪亮”。

# SONOFF

## 松诺技术

### 物料名称：MINIR4 快速指南 V1.3

### 材料工艺：105g铜板 四色印刷 手风琴12折页

### 尺寸规格：展开: 504x58mm 折后: 42x58mm

### 编制日期：2023.09.20

### 备注：

物料名称：MINIR4 快速指南 V1.3

材料工艺：105g铜板 四色印刷 手风琴12折页

尺寸规格：展开: 504x58mm 折后: 42x58mm

编制日期：2023.09.20

备注：

Shenzhen Sonoff Technologies Co., Ltd.

3F & 6F, Bldg A, No. 663, Buling Rd, Shenzhen, Guangdong, China

Zip code: 518000

Service email: support@tead.cc

Website: sonoff.tech